

Z Á P I S

*uzplněna - na dohoda
z listopadu 1986*

z jednání mezi delegacemi federálního ministerstva vnitra
Československé socialistické republiky a ministerstva vnitra
Kubánské republiky

Ve dnech 17. až 22. ledna 1983 se v Havaně uskutečnilo jednání mezi delegací federálního ministerstva vnitra Československé socialistické republiky, vedenou ministrem vnitra Jaremírem OBZINOU a delegací ministerstva vnitra Kubánské republiky, vedenou ministrem vnitra Ramíro VALDESEM Menéndezem.

Účelem jednání delegací, které proběhlo v soudružském a otevřeném ovzduší, bylo vyhodnocení dosavadní spolupráce mezi oběma bratrskými ministerstvy a stanovení jejího dalšího rozvoje a prohloubení na zásadách socialistického internacionálního.

V průběhu jednání se obě strany vzájemně seznámily s vnitropolitickou a bezpečnostní situací ve svých zemích a vyměnily si názory na aktuální mezinárodní otázky. Současně si vyměnily některé poznatky k formám a metodám podvratné činnosti nepřítelů proti svým zemím, jakož i ostatním zemím socialistického společenství, rozvojovým zemím s pokrekevou orientací a národně osvobozeneckému hnutí v zemích Latinské Ameriky a Afriky.

Obě strany shodně konstatovaly, že stávající Dohoda o spolupráci mezi federálním ministerstvem vnitra Československé socialistické republiky a ministerstvem vnitra Kubánské republiky ze dne 21. listopadu 1976 představuje základ pro další úspěšný rozvoj vztahů vzájemné spolupráce a pomoci. S uspokojením se obě strany shodly v názoru, že současné meziposortní vztahy se dostaly na kvalitativně vyšší úroveň a jsou charakterizovány neustálým posilováním prvků recipacity a vzájemné výhodnosti.

Úspěšně se rozvíjí spolupráce po linii rozvědky, kontra-rozvědky, zpravodajské techniky, veřejné bezpečnosti, ochrany státních hranic a při školení kubánských příslušníků ve speciálních kursech v Československé socialistické republice. Plně se osvědčila praxe sjednávání prováděcích dokumentů o spolupráci po jednotlivých bezpečnostních liniích.

V uplynulém období se meziresortní spolupráce úspěšně rozvíjela a zdokonaľovala a byla zvýšena její efektivnost. Koordinace a pomoc zejména mezi orgány rozvědky, ale i kontra-rozvědky a dalších státobezpečnostních služeb je stále širší a konkrétnější.

Obě strany pozitivně hodnotí výměnu zájmových informací a poznatků o zájmech, plánech a akcích hlavního nepřítele. Důležitá je spolupráce na problematice Hnutí neangažovaných zemí. Náležitá pozornost bude věnována dalšímu rozšíření a zkvalitnění výměny zájmových informací při sledování včasnosti předávaných zpráv a materiálů.

Úspěšně se rozvíjí spolupráce po linii veřejné bezpečnosti a pežární ochrany, rozšiřuje se vzájemná informovanost a poskytování odborných materiálů.

S přihlédnutím k současnému nebezpečnému kursu politiky USA, dalších zemí NATO, maoistů a sionistů, a s tím související aktivizace nepřátelských speciálních služeb, se obě strany dohodly, že spolupráci v nadcházejícím období zaměří především na:

- další zvyšování výslednosti při spolupráci rozvědných orgánů konkretizované v Protokolu o vzájemné součinnosti mezi rozvědnými orgány Československé socialistické republiky a Kubánské republiky,
- důsledné plnění dosud a v budoucnu uzavřených prováděcích dokumentů o spolupráci po jednotlivých bezpečnostních liniích,
- pokračování ve výměně informací o formách, prostředcích

a metodách používaných speciálními službami hlavního protivníka a ve výměně zkušeností z boje proti nepříteli,
- rozvíjení a prohlubování součinnosti při provádění společných operativních a aktivních opatření k zamezení nepřátelské činnosti protivníka.

Vycházejíce ze současné úrovně a charakteru meziresortních vztahů se obě strany dohodly na těchto opatřeních, která dále rozvádí a doplňují základní Dohodu o spolupráci z roku 1976:

1. Obě ministerstva budou spolupracovat v oblasti pomoci a spolupráce s bezpečnostními službami spřátelených rozvojových zemí a v případě potřeby budou koordinovat svá opatření.
2. V souvislosti s pracovním pobytem skupin kubánských občanů v Československé socialistické republice budou obě strany vyvíjet maximální úsilí při státobezpečnostní ochraně těchto osob a úzce spolupracovat při předcházení a vyšetřování jejich případné delikventní činnosti.
3. Obě ministerstva budou spolupracovat v oblasti školení a výcviku specialistů, včetně vědeckých odborníků. Dále prohloubí spolupráci v oblasti odhalování a kontroly technických spojovacích prostředků používaných nepřátelskými speciálními službami při výzvědné a jiné kontrarevoluční činnosti proti socialistickým zemím.
4. Bude pokračováno v organizování vzájemné výměnné rekreace na základě reciprocit a bez devizového vyrovnání. Náklady, spojené s pobytem rekreantů, nese hostitelská strana, která zabezpečuje rovněž tlumočnické služby. Přepravu rekreantů si zabezpečuje každá strana na své náklady.

Podrobnosti realizace vzájemné výměnné rekreace budou dojednávány písemně na úrovni náčelníků útvarů

pro mezinárodní styk vždy s desetiměsíčním předstihem pro následující rok. Písemné vyhodnocení průběhu rekreací si budou obě strany předávat vždy do konce kalendářního roku.

5. Federální ministerstvo vnitra Československé socialistické republiky poskytne součinnost a pomoc v případech zájmu kubánské strany o nákup speciálního zboží (zařízení) v Československé socialistické republice.
6. Obě ministerstva budou úzce spolupracovat v oblasti ochrany mládeže před negativním působením vnějších i vnitřních nepřátel.
7. Obě strany rozšíří spolupráci v oblasti veřejné bezpečnosti včetně výměny zkušeností, pokud jde o evidenci občanů a občanské průkazy.
8. Při příležitosti návštěvy předala československá strana ministerstvu vnitra Kubánské republiky:
 - a) na jeho žádost vypracovanou Zprávu k technologii zpracování papírenské suroviny z cukrové třtiny na výrobu speciálního papíru, spolu s příslušným množstvím vzorkové hmoty,
 - b) vzorky zabezpečovací techniky
 - zabezpečovací zařízení M4T 259 a M4T 261,
 - 500 ks kontaktních náběhů a 50 ks folií.
9. Federální ministerstvo vnitra Československé socialistické republiky přijme v roce 1983:
 - do šestiměsíčního kursu v oboru kynologie 15 specialistů. Datum zahájení určí československá strana,
 - do zdokonalovacího kursu v oboru kynologie 10 instruktorů na dobu 6 měsíců. Datum zahájení určí československá strana,

Ministerstvo vnitra Kubánské republiky přijme v roce 1983 10 příslušníků ministerstva vnitra Československé socialistické republiky do šestiměsíčního kursu španělského jazyka. Datum zahájení určí kubánská strana.

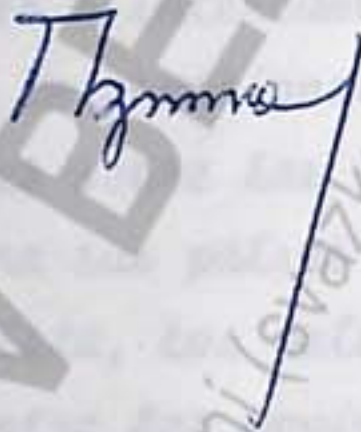
Spolupráce a závazky přijaté ve smluvních dokumentech budou konkretizovány v ročních plánech zahraničních styků. Plány zahraničních styků podléhají schválení ministru vnitra Československé socialistické republiky a ministru vnitra Kubánské republiky.

Na závěr jednání obě strany konstatovaly, že existují příznivé podmínky pro všestranný rozvoj spolupráce a že budou usilovat o její další prohloubení. Současně vyjádřily přesvědčení, že výsledky spolupráce mezi oběma ministerstvy budou dalším přínosem ve společném boji proti silám imperialismu a reakce.

Dáno v Havaně dne 22. ledna 1983 ve dvou vyhotoveních, každé v jazyce českém a španělském, přičemž obě znění mají stejnou platnost.

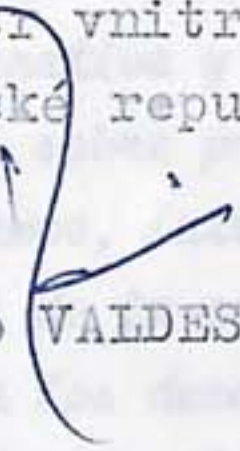
Ministr vnitra
Československé socialistické
republiky

Jaromír OBZINA



Ministr vnitra
Kubánské republiky

Ramiro VALDES Menéndez



ARCHIV BEZPEČNOSTI

Zrušen stupeň utajení (svazku) dnem 1. 1. 2008 podle ustanovení čl. 117 odst. 3 zákona č. 412/2005 Sb.